

UBD Unterflur-Bodendose

UBD Boîte de sol



Immer dort wo sie
gebraucht wird

Toujours là où elle
est nécessaire

Inhalt

Entscheidungsmatrix Unterflur-Bodendosen	3
Produktbeschreibung	4-7
Montageanleitung UBD 130, UBD 160 und UBD 210	8-9
UBD 130	10-11
UBD 160	12-13
UBD 160 small	14-15
UBD 210	16-17
UBD 210 small	18-19
Montageanleitung UBD 260 und UBD 320	20-21
UBD 260	22-25
UBD 320	26-29
Weitere innovative Produkte von e-in	30-31

Alle Rechte, auch die Übersetzung in fremde Sprachen, vorbehalten. Ohne schriftliche Einwilligung des Herausgebers ist es nicht gestattet, das Dokument oder Teile daraus in irgendeiner Form, mit Hilfe irgendeines Verfahrens, zu kopieren, zu vervielfältigen, zu verteilen oder unter Verwendung elektronischer Systeme zu übertragen. Technische Änderungen bleiben vorbehalten.

Es gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen, welche Sie unter www.e-in.ch einsehen können.

Table des matières

Matrice de décision boîtes de sol	3
Description de produit	4-7
Instructions de montage UBD 130, UBD 160 et UBD 210	8-9
UBD 130	10-11
UBD 160	12-13
UBD 160 small	14-15
UBD 210	16-17
UBD 210 small	18-19
Instructions de montage UBD 260 et UBD 320	20-21
UBD 260	22-25
UBD 320	26-29
D'autres produits innovants d'e-in	30-31

Tous droits réservés, ceux de la traduction en d'autres langues compris. Sans l'accord écrit de l'éditeur, il est interdit de photocopier, reproduire ou de distribuer ce document ou certaines parties sous quelque forme ou avec quelque procédé que ce soit ou de le transmettre à l'aide de systèmes électroniques. Sous réserve de modifications techniques.

Nos conditions générales de vente consultables sur www.e-in.ch s'appliquent.

Entscheidungsmatrix

Eine Entscheidungsmatrix macht es leicht, die richtige Unterflur-Bodendose für jedes Projekt zu finden:

Matrice de décision

Une matrice de décision facilite le choix de la bonne boîte de sol pour chaque projet:

Entscheidungsmatrix Unterflur-Bodendose				Matrice de décision boîtes de sol			
Type Bodendosen	Bodenbelag			Chrom-stahldeckel geschliffen	Vertiefung im Deckel (in mm)	Minimale Einbautiefe (in mm)	Anzahl FLF-Plätze
Type boîte de sol	Revêtement de sol			Couvercle finition acier inoxydable	Évidement dans le couvercle (en mm)	Profondeur de montage minimale (en mm)	Nombre emplacements FLF
	Platten Dallés	Parkett Parquet	Teppich/Linoleum Tapis/linoléum				
UBD 130	•	•	•	•	15	118	3
UBD 160	•	•	•	•	15	118	4
UBD 160 small	•	•	•	•	15	80	2
UBD 210	•	•	•	•	15	110	6
UBD 210 small	•	•	•	•	15	82	5
UBD 260	•	•			15	72	6 oder 10
UBD 260			•		5	62	6 oder 10
UBD 320	•	•			15	72	8 oder 14
UBD 320			•		5	62	8 oder 14

■ Produktebeschreibung

Wo werden die Unterflur-Bodendosen eingesetzt

Unterflur-Bodendosen kommen hauptsächlich im Wohnungsbau, bei schalldämmenden Wänden (z.B. zwischen Nutzeinheiten, gem. SIA 181), in Büros, Ausstellungsräumen, Restaurationsbetrieben und vielerorts mehr zur Anwendung. Immer dann, wenn keine Wände zur Verfügung stehen, oder frei im Raum stehende Einrichtungen einfach anzuschliessen sein sollten, ohne dass dabei am Boden Stolperfallen und unschöne Kabel herumliegen.

Im einfachsten Fall wird eine einzelne Unterflur-Bodendose an gewünschter Stelle vorgesehen oder in Kombination mit dem elunica Bodenkanal eingesetzt (siehe Bild 2).



Bild 1: Bodendose mit Parkettboden
Image 1: Boîte de sol avec parquet



Bild 3: Bodendose mit Plattenboden
Image 3: Boîte de sol avec sol dallé

■ Description de produit

Où sont utilisées les boîtes de sol

Les boîtes de sol sont principalement utilisées dans la construction d'habitation, en cas de murs avec isolation acoustique (p. ex. entre les unités d'habitation selon SIA 181), dans les bureaux, les salles d'exposition, les exploitations de restauration et de nombreux autres cas.

Elles sont utilisées dès qu'il n'y a pas de mur à disposition ou que des installations librement disposées dans l'espace doivent pouvoir se raccorder simplement sans laisser des obstacles ou de vilains câbles au sol.

Le plus simple est de prévoir une boîte de sol individuelle à l'emplacement souhaité ou de l'associer au canal de sol elunica (voir image 2).

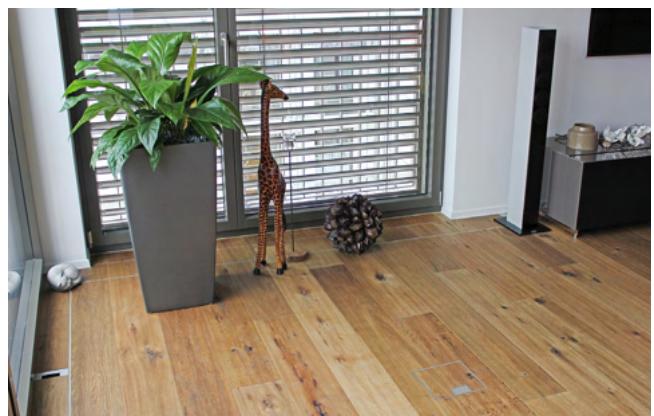


Bild 2: Bodendose mit Parkettboden kombiniert mit elunica Bodenkanal
Image 2: Boîte de sol avec parquet associée au canal de sol elunica

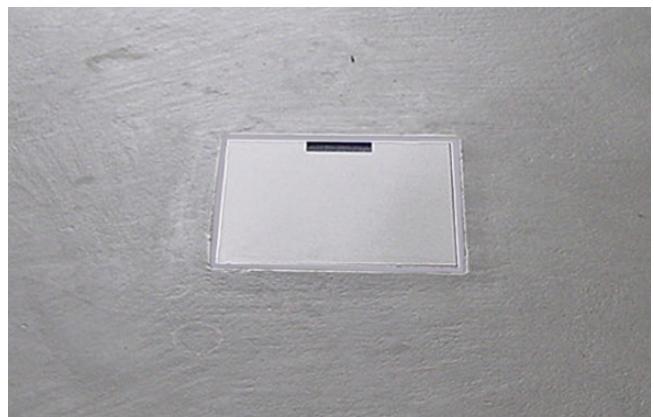


Bild 4: Bodendose mit gegossenem Bodenbelag
Image 4: Boîte de sol avec revêtement de sol coulé

■ Varianten der Bodendosenauslässe

Deckel mit Kante und Schnurauslass	Deckel mit Kante und Bürstenauslass	Deckel mit Schnurauslass und geschliffenem Chromstahl	Deckel mit Bürste und geschliffenem Chromstahl	Blinddeckel mit Kante
Couvercle avec bord et sortie de cordon	Couvercle avec bord et sortie brosse	Couvercle avec sortie de cordon et acier inoxydable poncé	Couvercle avec brosse et acier inoxydable poncé	Faux couvercle avec bord

Ausführungsmöglichkeiten

UBD 130	A, B, C, D und E
UBD 160	A, B, C, D und E
UBD 210	A, B, C, D und E
UBD 260	A, B, und C
UBD 320	A, B, und C

Possibilités de variante

UBD 130	A, B, C, D et E
UBD 160	A, B, C, D et E
UBD 210	A, B, C, D et E
UBD 260	A, B, et C
UBD 320	A, B, et C



Ausschnitt mit 15mm Vertiefung im Deckel, mit Stellstreifen (mit Parkettboden)

Ausschnitt mit 15mm Vertiefung im Deckel, mit Stellstreifen (mit Plattenboden)

Ausschnitt mit 5mm Vertiefung im Deckel, empfohlen ohne Stellstreifen (mit Teppich oder Linoleum)

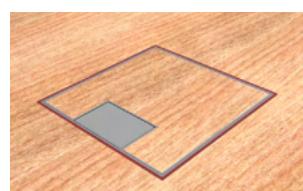
Découpe avec évidement de 15mm dans couvercle avec bande d'isolation (sur parquet)

Découpe avec évidement de 15mm dans couvercle avec bande d'isolation (sur sol dallé)

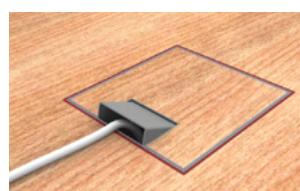
Découpe avec évidement de 5mm dans couvercle, recommandé sans bande d'isolation (sur moquette ou linoléum)

■ Schnurauslass

Der Schnurauslass besteht aus Chromstahl. Im offenen Zustand steht dieser auf dem Rahmen auf und ist somit absolut trittfest. Ein Abschneiden der Kabel ist nicht möglich.



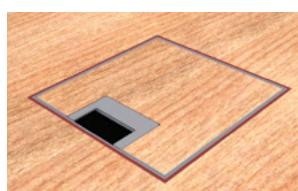
Schnurauslass geschlossen
Sortie de cordon fermée



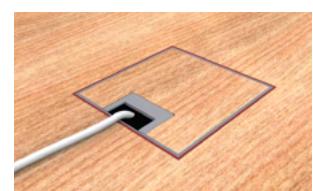
Schnurauslass offen
Sortie de cordon ouverte

■ Sortie de cordon

La sortie de cordon est en acier inoxydable. Une fois ouverte, elle est en appui sur le cadre et ainsi complètement résistante au passage. Le câble ne peut être cisaiillé.



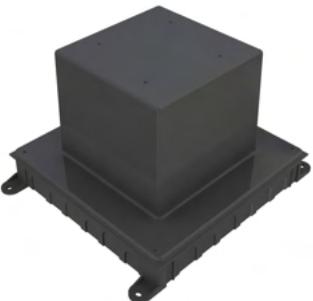
Bürstenauslass
Sortie brosse



Bürstenauslass mit Kabel
Sortie brosse avec câble

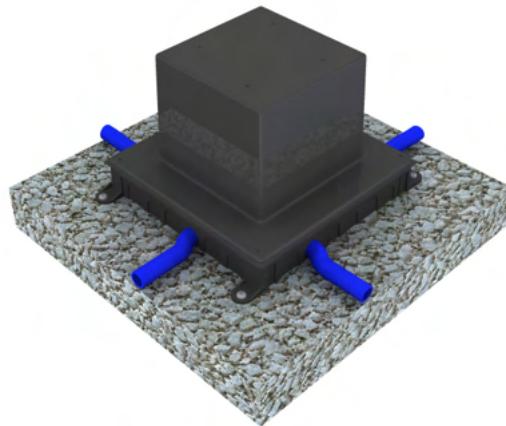
Kunststoff-Einbau-Box für UBD 100, UBD130, UBD 160 und UBD 210

- Leichte Kunststoff-Box inkl. Sagex-Klotz
- Vorgestanzte und leicht ausbrechbare Stellen für Rohreinführungen auf allen Seiten und von unten
- Einfache und zeitsparende Montage der Einbau-Box sowie der Bodendose
- Durch vorbereitete Befestigungslöcher für die Nivellierschrauben ist **kein** zusätzliches Bohren mehr notwendig
- Möglichkeit von zusätzlicher Kabelreserven im unteren, breiteren Kragenteil der Einbau-Box



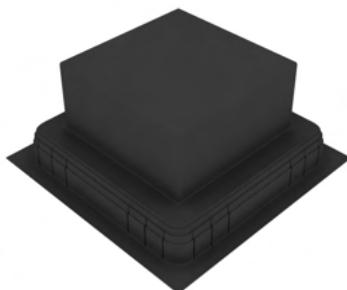
Boîte d'encastrement plastique pour UBD 100, UBD 130, UBD 160 et UBD 210

- Boîte plastique légère avec bloc de polystyrène
- Emplacements pré découpés et facilement amovibles pour passages de tubes sur tous les côtés et le bas
- Montage facile et rapide de la boîte d'encastrement et de la boîte de sol
- Grâce aux trous de fixation préparés pour les vis de niveau **pas de** perçages supplémentaires nécessaires
- Possibilité de réserves de câble supplémentaires dans la partie basse plus large du col de la boîte d'encastrement



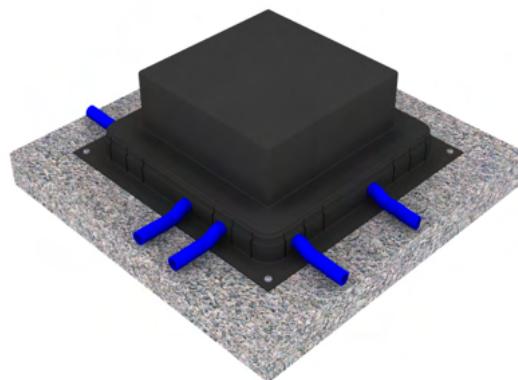
Kunststoff-Einbau-Box für UBD 260 und UBD 320

- Leichte Kunststoff-Box inkl. Sagex-Klotz
- Markierungen für die Einführung der UFK-Kanälen je nach Breite. Mit der Stichsäge nachschneiden und längs mit scharfem Messer einritzen, danach abbrechen
- Für Rohreinführungen mittels Konusbohrer Loch bohren
- Leicht ausbrechbare Stellen für Rohreinführungen auf allen Seiten
- Einfache und zeitsparende Montage der Einbau-Box sowie der Bodendose
- Für die Montage der Bodendose ist ein zusätzliches Bohren für die Befestigung der Nivellierschrauben notwendig
- Möglichkeit von zusätzlicher Kabelreserven im unteren, breiteren Kragenteil der Einbau-Box



Boîte d'encastrement plastique pour UBD 260 et UBD 320

- Boîte plastique légère avec bloc de polystyrène
- Marquages pour l'introduction des canaux UFK selon la largeur. Couper à l'aide de la scie sauteuse et entailler en longueur avec un couteau tranchant, puis casser
- Percer les trous pour les passages des tubes avec une mèche conique
- Emplacements facilement amovibles sur tous les côtés pour les passages de tubes
- Montage facile et rapide de la boîte d'encastrement et de la boîte de sol
- Pour monter la boîte de sol, il est nécessaire de percer d'autres trous pour fixer les vis de niveau
- Possibilité de réserves de câble supplémentaires dans la partie basse plus large du col de la boîte d'encastrement



■ Unterflur-Bodendose

Die Unterflur-Bodendosen und Steckdoseneinsätze sind aus Chromstahl. Die Bodendosen sind ausschliesslich für trocken oder feucht gepflegte Fussböden konzipiert (Schutzart IP20, IEC 60529).

Merkmale der Unterflur-Bodendose:

- Einfache und schnelle Montage (zeitsparend)
- Befestigungslöcher für die Montage der Bodendose bereits vorgesehen (inkl. mitgelieferten Schrauben, nur bei UBD 130 bis UBD 210)
- Bei einem höheren Bodenaufbau kann ein zusätzlicher Aufstockrahmen montiert werden
- Innenliegende Nivellierschrauben, welche jederzeit verstellbar sind
- Grosszügiger Verdrahtungsraum und Reservemöglichkeiten beim Anschliessen der elektrischen Anschlüsse im unteren Bereich der Bodendosen
- Durch das Montieren eines Vibrasyl-Trittschalls und eines Stellstreifens ist die Dose komplett entkoppelt

■ Boîte de sol

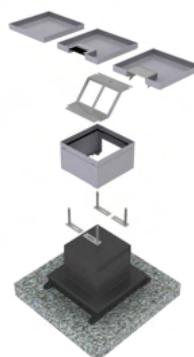
Les boîtes de sol et éléments de prise sont fabriqués en acier inoxydable. Les boîtes de sol sont exclusivement conçues pour les sols avec entretien sec ou humide (type de protection IP20, IEC 60529).

Caractéristiques de la boîte de sol:

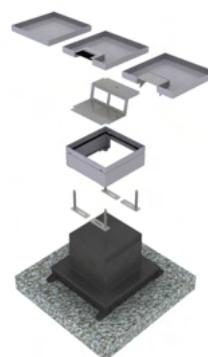
- Montage facile et rapide (économie de temps)
- Trous de fixation prévus pour le montage de la boîte de sol (y compris vis fournies, uniquement pour UBD 130 à UBD 210)
- En cas de structure de sol plus élevée, il est possible d'installer un support en bois supplémentaire
- Vis de niveau à l'intérieur, réglables à tout moment
- Espace de câblage généreux et possibilités de réserve lors du raccordements des connexions électriques en partie basse des boîtes de sol
- Le montage d'une isolation acoustique en Vibrasyl et d'une bande d'isolation permet de découpler totalement la boîte



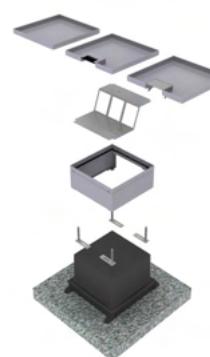
UBD 130



UBD 160



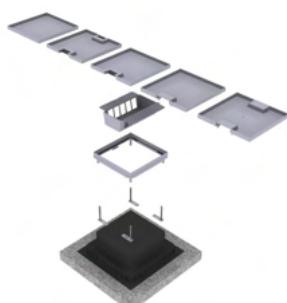
UBD 160 small



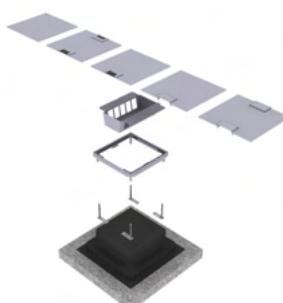
UBD 210



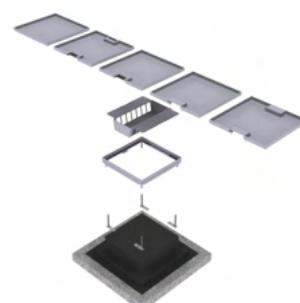
UBD 210 small



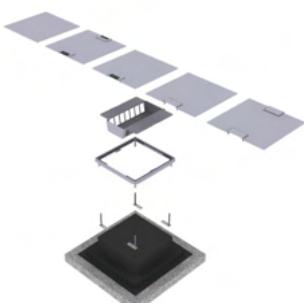
UBD 260, 15mm



UBD 260, 5mm



UBD 320, 15mm



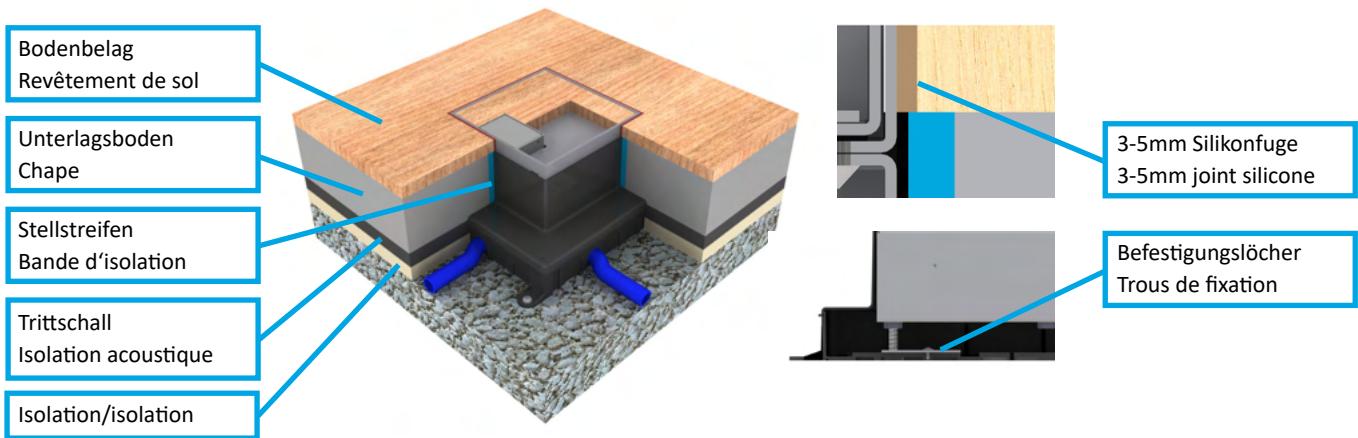
UBD 320, 5mm

Info

Einen detaillierten Belastungsbericht finden Sie auf unserer Homepage www.e-in.ch

Info

Un rapport de charge détaillé est disponible sur notre site www.e-in.ch



- Einbau-Box mit den 4 vorbereiteten Bohrlöchern auf festen Untergrund (nicht zu empfehlen ist auf die Isolation) montieren

- Entsprechender Rohrdurchmesser für die seitlichen Rohreinführungen ausbrechen oder bohren und die Rohre hineinschieben
- Installationsrohre kurz vor dem Eintritt in die Einbau-Box gut auf dem Rohboden befestigen
- Evtl. Trittschall-Unterlage für Einbau-Box verwenden

Tipp:

- Bei Umbauarbeiten, wo der Unterlagsboden aufgespitzt wird, empfehlen wir den unteren Kragen der Einbau-Box abzuschneiden und diese umgekehrt zu montieren (der untere Kragenteil muss so nicht aufgespitzt werden)
- Markierungen für Bohrlöcherpositionen sind bereits vorgesehen

- Monter la boîte d'encastrement à l'aide des 4 trous prépercés sur un support dur (montage sur isolation non recommandé)

- Percer ou casser au Ø voulu les passages de tubes latéraux et mettre les tubes en place
- Bien fixer les tubes d'installation sur le sol brut juste avant leur entrée dans la boîte d'encastrement

- Utiliser éventuellement une protection contre les bruits de choc pour la boîte d'encastrement

Conseil:

- En cas de travaux de renovation où la chape doit être piquée, nous recommandons de couper le col inférieur de la boîte d'encastrement et de la monter à l'envers (ainsi il n'est pas nécessaire de piquer pour la partie basse du col)
- Les marquages pour les positions des perçages sont déjà prévus

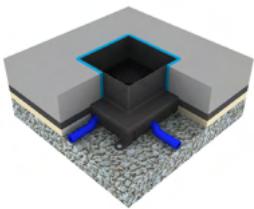
-
- Bei Steinplatten, Parkett oder ähnlichen Bodenbelägen darf ein Stellstreifen von ca. 8mm verlegt werden

- Sur les dalles en pierres, le parquet ou des revêtements de sol semblables, on peut poser une bande d'isolation d'env. 8mm

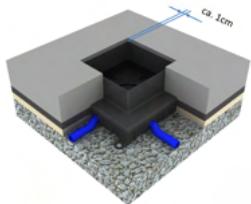
-
- Bei einem gegossenen Fertigoden, Teppich, Linoleum oder ähnlichem Bodenbelag **empfehlen wir** keinen Stellstreifen rund um die Einbau-Box zu verlegen. Allenfalls würde beim gegossenem Fertigoden ein zu breiter Silikonstreifen entstehen resp. beim Teppich oder Linoleum der Rand zur Dose unstabil werden

- Pour un sol coulé fini, un tapis, un linoléum ou un revêtement de sol similaire, nous recommandons de ne pas poser de bandes de rives autour de la boîte de montage. Il pourrait en résulter une bande de silicone trop large pour les sols coulés finis ou une instabilité au niveau du bord de la boîte pour les tapis ou les linoléums.

-
- Evtl. Stellstreifen abschneiden
 - Einbau-Box mit dem Messer bündig zum Unterlagsboden rundum abschneiden
 - Couper éventuellement la bande d'isolation
 - Couper la boîte d'encastrement à l'aide d'un couteau au ras de la chape



- Deckel wegnehmen und Sagex-Klotz aus der Aussparung entfernen
- Enlever le couvercle et retirer le bloc de polystérène de la découpe

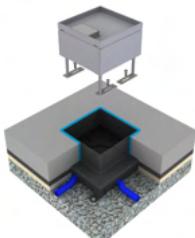


Wichtig:

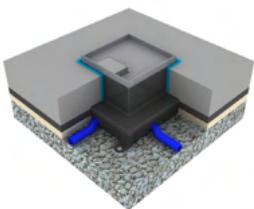
- Bei einem gegossenen Fertigboden muss die Einbau-Box nochmals ca. 5-10mm unterhalb des Bodens abgeschnitten werden, damit eine saubere Kitfuge gemacht werden kann

Attention:

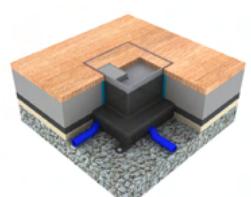
- Sur un sol coulé, la boîte d'encastrement doit encore être coupée à environ 5-10mm en dessous du niveau du sol pour obtenir un joint propre



- Bodendose in die Aussparung einlegen
- Die Füsse der Nivellierschrauben mit den vormontierten Schrauben in der Einbaubox an den vorgesehenen Stellen anschrauben
- Positionner la boîte de sol dans la découpe
- Fixer la plaque des vis de niveau aux endroits prévus à l'aide des vis fournies



- Mit den Nivellierschrauben die Kanten der Bodendose auf die Höhe des Fertigbodens nivellieren
- À l'aide des vis de niveau, ajuster les bords de la boîte de sol au niveau du sol fini



- Bei Platten- oder Parkettbelag muss mindestens ein Spalt von 3-5mm für die Silikon-Fuge vorgesehen werden
- Wenn der Deckel klemmen sollte, wurde wahrscheinlich beim Verlegen des Belages die Kante vom Bodendosen-Rahmen eingedrückt

Wichtig:

- Beim Eingießen des Deckels sind alle offenen Spalten abzukleben

- Sur sol dallé ou parquet, prévoir au moins un espace de 3-5mm pour le joint en silicone
- Si le couvercle de la boîte coince, c'est probablement parce que l'arête du cadre a été déformée lors de la pose du revêtement

Important:

- Si le couvercle est coulé, tous les orifices ouverts doivent être obturés



Erdung

Die Bodendosen müssen fachgerecht installiert und montiert werden. Alle metallisch leitenden Teile müssen miteinander verbunden und an einem Punkt zusammengeführt werden. Ein Erddraht ist beim Unterteil der Bodendose bereits vormontiert. Bei den Bodendosen, welche einen belegten Deckel mit geschliffenem Chromstahl haben, ist der Erddraht bereits am Deckel und Rahmen vormontiert.

Mise à la terre

Les boîtes de sol doivent être installées et montées dans les règles de l'art. Tous les éléments métalliques conducteurs doivent être reliés entre eux et être cheminés vers un point. Un fil de masse est déjà préinstallé sur le dessous de la boîte de sol. Sur les boîtes de sol avec un couvercle en acier inoxydable poncé, le fil de masse est déjà préinstallé sur le couvercle et le cadre.

■ Unterflur-Bodendose UBD 130 aus Chromstahl

- Minimaler Bodenaufbau ab 117mm (Isolation + Unterlagsboden + Bodenbelag)
- Mit innenliegenden Nivellierschrauben
- Rahmen, Deckel mit Auslass und Steckdoseneinsatz aus Chromstahl
- Unterteil und Nivellierschrauben aus SVZ (Sendzimir Verzinkter Stahl)



Kunststoff-Einbau-Box, schwarz, 230/140 x 180/140mm

Boîte d'encastrement plastique, noir, 230/140 x 180/140mm

UBD 130 164

Höhe/hauteur 185mm

■ Boîte de sol UBD 130 en acier inoxydable

- Structure de sol mimimale à partir de 117mm (isolation + chape + revêtement)
- Avec vis de niveau à l'intérieur
- Cadre, couvercle avec sortie et éléments de prise en acier inoxydable
- Partie inférieure et vis de niveau en AGS (acier galvanisé selon le procédé Sendzimir)



Bodendose inkl. Blinddeckel mit Kante und 15mm Vertiefung

Boîte de sol avec faux couvercle avec bord et évidement de 15mm

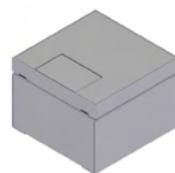
UBD 130 129



Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und Schnurauslass

Boîte de sol avec couvercle à bord, évidement de 15mm et sortie de cordon

UBD 130 125



Bodendose inkl. belegtem Deckel aus geschliffenem Chromstahl und Schnurauslass

Boîte de sol, couvercle finition acier inoxydable et sortie de cordon inclus

UBD 130 127



Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und Bürstenauslass

Boîte de sol avec couvercle à bord, évidement de 15mm et sortie brosse

UBD 130 126



Bodendose inkl. belegtem Deckel aus geschliffenem Chromstahl und Bürstenauslass

Boîte de sol, couvercle finition acier inoxydable et sortie de brosse inclus

UBD 130 128



Nivellierschrauben, Set à 4 Stk.

Vis de niveau, ensemble de 4 pc.

UBD 001 070

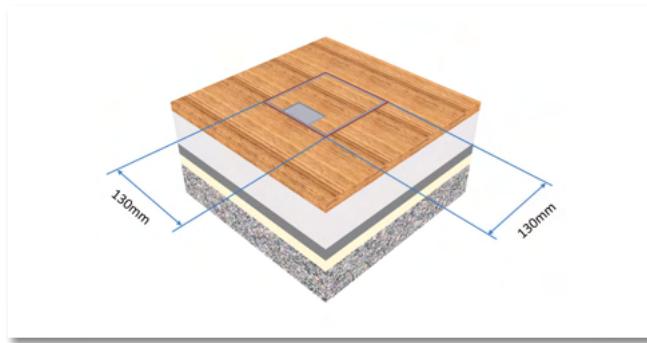
Nivellierbar von/réglable à 117-152mm

UBD 001 095

Nivellierbar von/réglable à 128-177mm

UBD 001 120

Nivellierbar von/réglable à 153-202mm

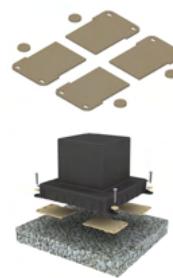


	<p>Steckdoseneinsatz für 3 FLF, inkl. Erd-draht</p> <p>Éléments de prise pour 3 FLF, fil de masse inclus</p> <p>Bestückung/équipement</p>
UBD 133 135	3 FLF leer/vide
UBD 133 136	1x T13 weiss/blanc
UBD 133 137	2x T13 weiss/blanc
UBD 133 138	1x T13 weiss und 1x T13 schwarz 1x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 133 139	1x 3xT13 weiss/blanc
UBD 133 140	1x 3xT13/s weiss/blanc



■ Optional

	<p>Aufstock-Rahmen aus SVZ zu UBD 100 und 130 inkl. Nivellierschrauben</p> <p>Support SVZ pour UBD 100 et 130, vis de niveau inclu</p>
UBD 130 165	25 - 90mm, mit EBB: 205 - 270mm
UBD 130 166	25 - 165mm, mit EBB: 205 - 345mm



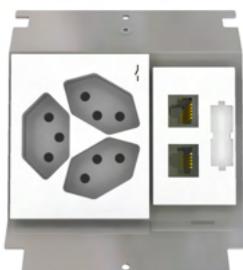
Vibrasyl-Trittschall-Unterlage 3mm, für Einbau-Box

Support d'isolation acoustique en Vibrasyl de 3mm, pour boîte d'encastrement

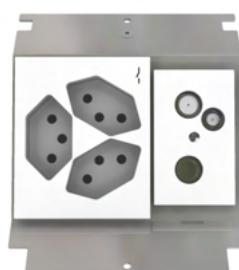
UBD 001 002

Set à 4 Stk./ensemble de 4 pc.

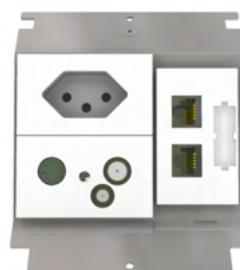
■ Beispiele/exemples



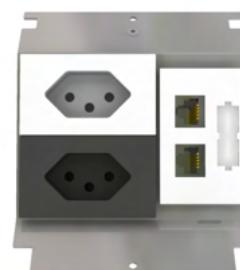
3xT13 + 2xRJ45



3xT13 + TV



1xT13 + TV + 2xRJ45



1xT13 weiss + 1x T13 schwarz + 2xRJ45
1xT13 blanc + 1x T13 noir + 2xRJ45

■ Unterflur-Bodendose UBD 160 aus Chromstahl

- Minimaler Bodenaufbau ab 118mm (Isolation + Unterlagsboden + Bodenbelag)
- Mit innenliegenden Nivellierschrauben
- Rahmen, Deckel mit Auslass und Steckdoseneinsatz aus Chromstahl
- Unterteil und Nivellierschrauben aus SVZ (Sendzimir Verzinkter Stahl)



Kunststoff-Einbau-Box, schwarz, 310/170 x 260/170mm

Boîte d'encastrement plastique, noir, 310/170 x 260/170mm

UBD 160 198

Höhe/hauteur 185mm



Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und Schnurauslass

Boîte de sol avec couvercle à bord, évidement de 15mm et sortie de cordon

UBD 160 155



Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und Bürstenauslass

Boîte de sol avec couvercle à bord, évidement de 15mm et sortie brosse

UBD 160 156



Nivellierschrauben, Set à 4 Stk.

Vis de niveau, ensemble de 4 pc.

UBD 001 070

Nivellierbar von/réglable à 117-156mm

UBD 001 095

Nivellierbar von/réglable à 128-181mm

UBD 001 120

Nivellierbar von/réglable à 153-206mm

■ Boîte de sol UBD 160 en acier inoxydable

- Structure de sol mimimale à partir de 118mm (isolation + chape + revêtement)
- Avec vis de niveau à l'intérieur
- Cadre, couvercle avec sortie et éléments de prise en acier inoxydable
- Partie inférieure et vis de niveau en AGS (acier galvanisé selon le procédé Sendzimir)



Bodendose inkl. Blinddeckel mit Kante und 15mm Vertiefung

Boîte de sol avec faux couvercle avec bord et évidement de 15mm

UBD 160 159



Bodendose inkl. belegtem Deckel aus geschliffenem Chromstahl und Schnurauslass

Boîte de sol, couvercle finition acier inoxydable et sortie de cordon inclus

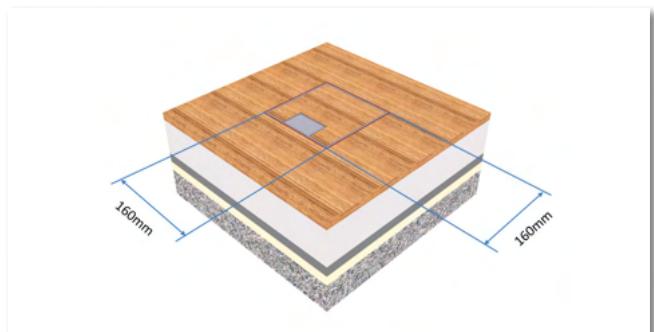
UBD 160 157



Bodendose inkl. belegtem Deckel aus geschliffenem Chromstahl und Bürstenauslass

Boîte de sol, couvercle finition acier inoxydable et sortie de brosse inclus

UBD 160 158



	<p>Steckdoseneinsatz für 4 FLF, inkl. Erd-draht</p> <p>Éléments de prise pour 4 FLF, fil de masse inclus</p> <p>Bestückung/équipement</p>
UBD 160 165	4 FLF leer/vide
UBD 160 166	2x T13 weiss/blanc
UBD 160 167	1x T13 weiss und 1x T13 schwarz 1x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 160 175	3x 1 Stk. T13 weiss/blanc
UBD 160 171	4x T13 weiss/blanc
UBD 160 172	3x 1 Stk. T13 weiss und 1x T13 schwarz 3x 1 Stk. T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 160 169	1x 3xT13 weiss/blanc
UBD 160 168	1x 3xT13/s weiss/blanc
UBD 160 173	2x 3xT13 weiss/blanc
UBD 160 174	1x 3xT13 weiss und 1x 3xT13/s weiss 1x 3xT13 blanc et 1x 3xT13/s blanc



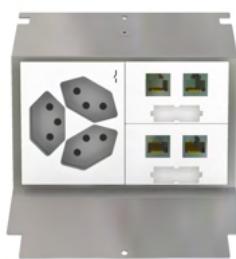
■ Optional

	<p>Aufstock-Rahmen aus SVZ zu UBD 160 und 210, inkl. Nivellierschrauben</p> <p>Support SVZ pour UBD 160 et 210, vis de niveau inclu</p>		<p>Vibrasyl-Trittschall-Unterlage 3mm, für Einbau-Box</p> <p>Support d'isolation acoustique en Vibrasyl de 3mm, pour boîte d'encastrement</p>
UBD 160 210	25 - 90mm, mit EBB: 205 - 270mm	UBD 001 002	Set à 4 Stk./ensemble de 4 pc.
UBD 160 211	25 - 165mm, mit EBB: 205 - 345mm		

■ Beispiele/exemples



3xT13 + 2xRJ45 + TV



3xT13 + 2x 2xRJ45



1x T13 weiss + 1x T13 schwarz
+ 2xRJ45 + TV
1x T13 blanc + 1x T13 noir
+ 2xRJ45

■ Unterflur-Bodendose UBD 160 small aus Chromstahl

- Minimaler Bodenaufbau ab 80mm (Isolation + Unterlagsboden + Bodenbelag)
- Mit innenliegenden Nivellierschrauben
- Rahmen, Deckel mit Auslass und Steckdoseneinsatz aus Chromstahl
- Unterteil und Nivellierschrauben aus SVZ (Sendzimir Verzinkter Stahl)

	Kunststoff-Einbau-Box, schwarz, 310/170 x 260/170mm Boîte d'encastrement plastique, noir, 310/170 x 260/170mm
UBD 160 198	Höhe/hauteur 185mm

	Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und Schnurauslass Boîte de sol avec couvercle à bord, évidemment de 15mm et sortie de cordon
UBD 165 155	

	Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und Bürstenauslass Boîte de sol avec couvercle à bord, évidemment de 15mm et sortie brosse
UBD 165 156	

	Nivellierschrauben, Set à 4 Stk. Vis de niveau, ensemble de 4 pc.
UBD 001 045	Nivellierbar von/réglable à 79-101mm
UBD 001 070	Nivellierbar von/réglable à 97-126mm
UBD 001 095	Nivellierbar von/réglable à 125-148mm

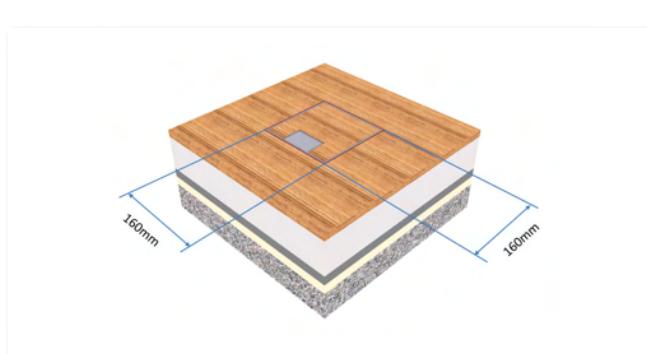
■ Boîte de sol UBD 160 small en acier inoxydable

- Structure de sol mimimale à partir de 80mm (isolation + chape + revêtement)
- Avec vis de niveau à l'intérieur
- Cadre, couvercle avec sortie et éléments de prise en acier inoxydable
- Partie inférieure et vis de niveau en AGS (acier galvanisé selon le procédé Sendzimir)

	Bodendose inkl. Blinddeckel mit Kante und 15mm Vertiefung Boîte de sol avec faux couvercle avec bord et évidement de 15mm
UBD 165 159	

	Bodendose inkl. belegtem Deckel aus geschliffenem Chromstahl und Schnurauslass Boîte de sol, couvercle finition acier inoxydable et sortie de cordon inclus
UBD 165 157	

	Bodendose inkl. belegtem Deckel aus geschliffenem Chromstahl und Bürstenauslass Boîte de sol, couvercle finition acier inoxydable et sortie de brosse inclus
UBD 165 158	



	<p>Steckdoseneinsatz für 2 FLF, inkl. Erd-draht Éléments de prise pour 2 FLF, fil de masse inclus</p> <p>Bestückung/équipement</p>
UBD 165 175	2 FLF leer/vide
UBD 165 176	1x T13 weiss/blanc
UBD 165 177	2x T13 weiss/blanc
UBD 165 178	1x T13 weiss und 1x T13 schwarz 1x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 165 179	1x 4xT13 weiss/blanc
UBD 165 180	1x 4xT13/s weiss/blanc



■ Optional

	<p>Vibrasyl-Trittschall-Unterlage 3mm, für Einbau-Box Support d'isolation acoustique en Vibrasyl de 3mm, pour boîte d'encastrement</p>
UBD 001 002	Set à 4 Stk./ensemble de 4 pc.

■ Beispiele/exemples



T13 + 2xRJ45



T13 + TV



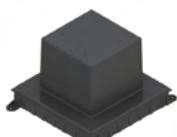
4xT13



1x T13 weiss + 1x T13 schwarz
1x T13 blanc + 1x T13 noir

■ Unterflur-Bodendose UBD 210 aus Chromstahl

- Minimaler Bodenaufbau ab 110mm (Isolation + Unterlagsboden + Bodenbelag)
- Mit innenliegenden Nivellierschrauben
- Rahmen, Deckel mit Auslass und Steckdoseneinsatz aus Chromstahl
- Unterteil und Nivellierschrauben aus SVZ (Sendzimir Verzinkter Stahl)



Kunststoff-Einbau-Box, schwarz,
310/220x 260/220mm

Boîte d'encastrement plastique, noir,
310/220x 260/220mm

UBD 210 250

Höhe/hauteur 185mm

■ Boîte de sol UBD 210 en acier inoxydable

- Structure de sol mimimale à partir de 110mm (isolation + chape + revêtement)
- Avec vis de niveau à l'intérieur
- Cadre, couvercle avec sortie et éléments de prise en acier inoxydable
- Partie inférieure et vis de niveau en AGS (acier galvanisé selon le procédé Sendzimir)



Bodendose inkl. Blinddeckel mit Kante und 15mm Vertiefung

Boîte de sol avec faux couvercle avec bord et évidement de 15mm

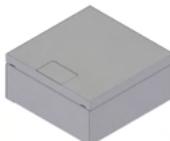
UBD 210 209



Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und Schnurauslass

Boîte de sol avec couvercle à bord, évidement de 15mm et sortie de cordon

UBD 210 205



Bodendose inkl. belegtem Deckel aus geschliffenem Chromstahl und Schnurauslass

Boîte de sol, couvercle finition acier inoxydable et sortie de cordon inclus

UBD 210 207



Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und Bürstenauslass

Boîte de sol avec couvercle à bord, évidement de 15mm et sortie brosse

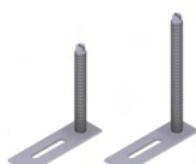
UBD 210 206



Bodendose inkl. belegtem Deckel aus geschliffenem Chromstahl und Bürstenauslass

Boîte de sol, couvercle finition acier inoxydable et sortie de brosse inclus

UBD 210 208



Nivellierschrauben, Set à 4 Stk.

Vis de niveau, ensemble de 4 pc.

UBD 001 070

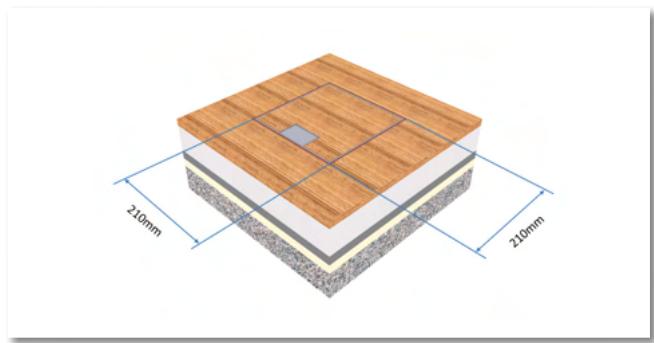
Nivellierbar von/réglable à 111-154mm

UBD 001 095

Nivellierbar von/réglable à 128-179mm

UBD 001 120

Nivellierbar von/réglable à 153-204mm



	Steckdoseneinsatz für 6 FLF, inkl. Erd-draht Éléments de prise pour 6 FLF, fil de masse inclus
Bestückung/équipement	
UBD 210 215	6 FLF leer/vide
UBD 210 227	2x T13 weiss/blanc
UBD 210 228	1x T13 weiss und 1x T13 schwarz 1x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 210 216	3x 1 Stk. T13 weiss/blanc
UBD 210 217	2x T13 weiss und 1x T13 schwarz 2x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 210 223	4x T13 weiss/blanc
UBD 210 224	3x 1 Stk. T13 weiss und 1x T13 schwarz 1x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 210 225	6x T13 weiss/blanc
UBD 210 226	5x T13 weiss und 1x T13 schwarz 5x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 210 220	1x 3xT13 weiss/blanc
UBD 210 218	1x 3xT13/s weiss/blanc
UBD 210 221	2x 3xT13 weiss/blanc
UBD 210 219	1x 3xT13 weiss und 1x 3xT13/s weiss 1x 3xT13 blanc et 1x 3xT13/s blanc
UBD 210 222	3x 3xT13 weiss/blanc



■ Optional

	Aufstock-Rahmen aus SVZ zu UBD 160 und 210, inkl. Nivellierschrauben Support SVZ pour UBD 160 et 210, vis de niveau inclu
UBD 160 210	25 - 90mm, mit EBB: 205 - 270mm
UBD 160 211	25 - 165mm, mit EBB: 205 - 345mm

	Vibrasyl-Trittschall-Unterlage 3mm, für Einbau-Box Support d'isolation acoustique en Vibrasyl de 3mm, pour boîte d'encastrement
UBD 001 002	Set à 4 Stk./ensemble de 4 pc.

■ Beispiele/exemples



3x 1 Stk. T13 weiss + 1x T13 schw.
+ 2xRJ45 + TV
3x T13 blanc + 1x T13 noir
+ 2xRJ45 + TV



3xT13 + 3x 2xRJ45 + Blind
3xT13 + 3x 2xRJ45 + faux



2x 3xT13 + 2x 2xRJ45



3xT13 + 2xRJ45 + TV
+ 2x Blind
3xT13 + 2xRJ45 + TV
+ 2x faux

■ Unterflur-Bodendose UBD 210 small aus Chromstahl

- Minimaler Bodenaufbau ab 82mm (Isolation + Unterlagsboden + Bodenbelag)
- Mit innenliegenden Nivellierschrauben
- Rahmen, Deckel mit Auslass und Steckdoseneinsatz aus Chromstahl
- Unterteil und Nivellierschrauben aus SVZ (Sendzimir Verzinkter Stahl)

	Kunststoff-Einbau-Box, schwarz, 310/220 x 260/220mm Boîte d'encastrement plastique, noir, 310/220 x 260/220mm
UBD 210 250	Höhe/hauteur 185mm

	Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und Schnurauslass Boîte de sol avec couvercle à bord, évi- dement de 15mm et sortie de cordon
UBD 215 205	

	Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und Bürstenauslass Boîte de sol avec couvercle à bord, évi- dement de 15mm et sortie brosse
UBD 215 206	

	Nivellierschrauben, Set à 4 Stk. Vis de niveau, ensemble de 4 pc.
UBD 001 045	Nivellierbar von/réglable à 77-102mm
UBD 001 070	Nivellierbar von/réglable à 100-127mm
UBD 001 095	Nivellierbar von/réglable à 125-152mm

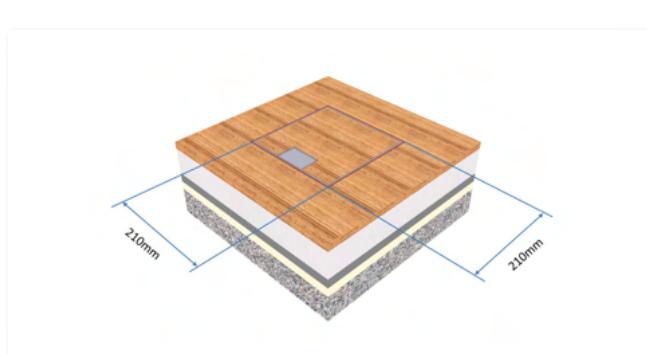
■ Boîte de sol UBD 210 small en acier inoxydable

- Structure de sol mimimale à partir de 82mm (isolation + chape + revêtement)
- Avec vis de niveau à l'intérieur
- Cadre, couvercle avec sortie et éléments de prise en acier inoxydable
- Partie inférieure et vis de niveau en AGS (acier galvanisé selon le procédé Sendzimir)

	Bodendose inkl. Blinddeckel mit Kante und 15mm Vertiefung Boîte de sol avec faux couvercle avec bord et évidement de 15mm
UBD 215 209	

	Bodendose inkl. belegtem Deckel aus geschliffenem Chromstahl und Schnurauslass Boîte de sol, couvercle finition acier inoxydable et sortie de cordon inclus
UBD 215 207	

	Bodendose inkl. belegtem Deckel aus geschliffenem Chromstahl und Bürstenauslass Boîte de sol, couvercle finition acier inoxydable et sortie de brosse inclus
UBD 215 208	



	<p>Steckdoseneinsatz für 3+2 FLF, inkl. Erddraht Éléments de prise pour 3+2 FLF, fil de masse inclus</p> <p>Bestückung/équipement</p>
UBD 215 225	3+2 FLF leer/vide
UBD 215 226	1x T13 weiss/blanc
UBD 215 228	2x T13 weiss/blanc
UBD 215 227	1x T13 weiss und 1x T13 schwarz 1x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 215 230	3x 1 Stk. T13 weiss/blanc
UBD 215 229	2x T13 weiss und 1x T13 schwarz 2x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 215 231	1x 4xT13 weiss/blanc
UBD 215 232	1x 4xT13/s weiss/blanc



■ Optional

	Vibrasyl-Trittschall-Unterlage 3mm, für Einbau-Box
	Support d'isolation acoustique en Vibrasyl de 3mm, pour boîte d'encastrement
UBD 001 002	Set à 4 Stk./ensemble de 4 pc.

■ Beispiele/exemples



3x 1 Stk. T13 + TV + 2xRJ45



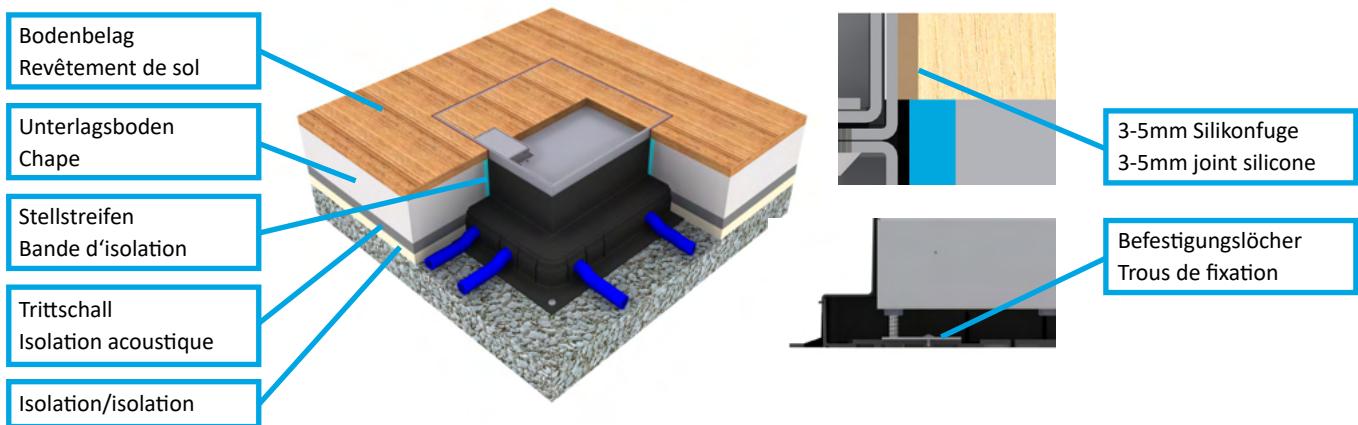
2x T13 weiss + 1x T13 schwarz
+ 2xRJ45 + TV
2x T13 blanc + 1x T13 noir
+ 2xRJ45 + TV



4xT13 + 2xRJ45 + 2x Blind
4xT13 + 2xRJ45 + 2x faux



3x 1 Stk. T13 + 2x 2xRJ45



- Einbau-Box an den Ecken auf einen festen Untergrund (nicht zu empfehlen ist auf die Isolation) montieren

• Entsprechender Rohrdurchmesser für die seitlichen Rohreinführungen mittels Konusbohrer ausbohren und die Rohre hineinschieben

- Installationsrohre kurz vor dem Eintritt in die Einbau-Box gut auf dem Rohboden befestigen
Tipp:

• Bei Umbauarbeiten, wo der Unterlagsboden aufgespitzt wird, empfehlen wir den unteren Kragen der Einbau-Box abzuschneiden und diese umgekehrt zu montieren (der untere Kragenteil muss so nicht aufgespitzt werden)

• Markierungen für Bohrlöcherpositionen sind bereits vorgesehen

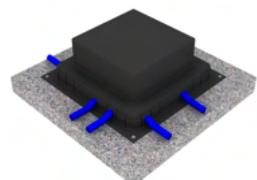
• Monter la boîte d'encastrement sur un support dur (montage sur isolation non recommandé) le sol brut au niveau des angles

• Percer au Ø voulu les passages de tubes latéraux à l'aide d'une mèche conique et mettre les tubes en place

• Bien fixer les tubes d'installation sur le sol brut juste avant leur entrée dans la boîte d'encastrement
Conseil:

• En cas de travaux de renovation où la chape doit être piquée, nous recommandons de couper le col inférieur de la boîte d'encastrement et de la monter à l'envers (ainsi il n'est pas nécessaire de piquer pour la partie basse du col)

• Les marquages pour les positions des perçages sont déjà prévus



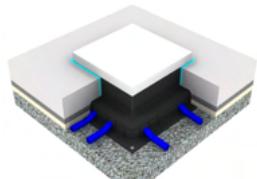
• Bei Steinplatten, Parkett oder ähnlichen Bodenbelägen darf ein Stellstreifen von ca. 8mm verlegt werden

• Sur des dalles en pierres, du parquet ou des revêtements de sol semblables, on peut poser une bande d'isolation d'env. 8mm



• Bei einem gegossenen Fertigoden, Teppich, Linoleum oder ähnlichem Bodenbelag **empfehlen wir** keinen Stellstreifen rund um die Einbau-Box zu verlegen. Allenfalls würde beim gegossenem Fertigoden ein zu breiter Silikonstreifen entstehen resp. beim Teppich oder Linoleum der Rand zur Dose instabil werden.

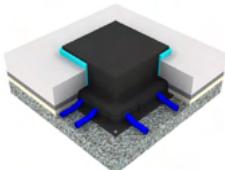
• Pour un sol coulé fini, un tapis, un linoléum ou un revêtement de sol similaire, nous recommandons de ne pas poser de bandes de rives autour de la boîte de montage. Il pourrait en résulter une bande de silicone trop large pour les sols coulés finis ou une instabilité au niveau du bord de la boîte pour les tapis ou les linoléums.



• Evtl. Stellstreifen abschneiden
• Einbau-Box mit dem Messer bündig zum Unterlagsboden rundum abschneiden

• Couper éventuellement la bande d'isolation

• Couper la boîte d'encastrement à l'aide d'un couteau au ras de la chape



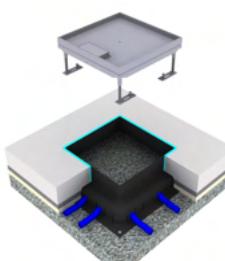
- Deckel wegnehmen und Sagex-Klotz aus der Aussparung entfernen
- Enlever le couvercle et retirer le bloc de polystérène de la découpe

Wichtig:

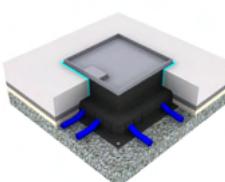
- Bei einem gegossenen Fertigboden muss die Einbau-Box nochmals ca. 5-10mm unterhalb des Bodens abgeschnitten werden, damit eine saubere Kitfuge gemacht werden kann

Attention:

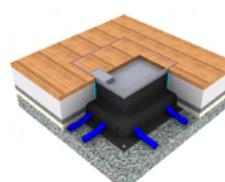
- Sur un sol coulé, la boîte d'encastrement doit encore être coupée à environ 5-10mm en dessous du niveau du sol pour obtenir un joint propre



- Bodendose in die Aussparung einlegen
- Für die Befestigungsplatten der Nivellierschrauben je ein Loch in den Rohboden bohren und befestigen
- Evtl. Trittschall-Unterlage für Nivellierfüsse verwenden
- Positionner la boîte de sol dans la découpe
- Percer un trou pour chaque plaque des vis de niveau dans le sol brut et les fixer
- Utiliser éventuellement un support d'isolation acoustique pour les plaques des vis de niveau



- Mit den Nivellierschrauben die Kanten der Bodendose auf die Höhe des Fertigbodens nivellieren
- À l'aide des vis de niveau, ajuster les bords de la boîte de sol au niveau du sol fini



- Bei Platten- oder Parkettbelag muss mindestens ein Spalt von 3-5mm für die Silikon-Fuge vorgesehen werden
- Wenn der Deckel klemmen sollte, wurde wahrscheinlich beim Verlegen des Belages die Kante vom Bodendosen-Rahmen eingedrückt

Wichtig:

- Beim Eingießen des Deckels sind alle offenen Spalten abzukleben

- Sur sol dallé ou parquet, prévoir au moins un espace de 3-5mm pour le joint en silicone
- Si le couvercle de la boîte coince, c'est probablement parce que l'arête du cadre a été déformée lors de la pose du revêtement

Important:

- Si le couvercle est coulé, tous les orifices ouverts doivent être obturés



Erdung

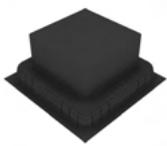
Die Bodendosen müssen fachgerecht installiert und montiert werden. Alle metallisch leitenden Teile müssen miteinander verbunden und an einem Punkt zusammengeführt werden. Ein Erddraht ist beim Unterteil der Bodendose bereits vormontiert.

Mise à la terre

Les boîtes de sol doivent être installées et montées dans les règles de l'art. Tous les éléments métalliques conducteurs doivent être reliés entre eux et être cheminés vers un point. Un fil de masse est déjà préinstallé sur le dessous de la boîte de sol.

■ Unterflur-Bodendose UBD 260 aus Chromstahl

- Minimaler Bodenaufbau ab 72mm (Isolation + Unterlagsboden + Bodenbelag)
- Mit innenliegenden Nivellierschrauben
- Rahmen, Auslass und Steckdoseneinsatz aus Chromstahl
- Unterteil und Nivellierschrauben aus SVZ (Sendzimir Verzinkter Stahl)

	Kunststoff-Einbau-Box, schwarz, 420/270 x 420/270mm Boîte d'encastrement plastique, noir, 420/270 x 420/270mm
UBD 260 283	Höhe/hauteur 150mm
UBD 260 284	Höhe/hauteur 192mm

	Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und 1 Schnurauslass Boîte de sol avec couvercle à bord, évidemment de 15mm et sortie de cordon
UBD 260 255	

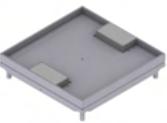
	Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und 1 Bürstenauslass Boîte de sol avec couvercle à bord, évidemment de 15mm et sortie brosse
UBD 260 256	

	Nivellierschrauben, Set à 4 Stk. Vis de niveau, ensemble de 4 pc.
UBD 001 045	Nivellierbar von/réglable à 72-98mm
UBD 001 070	Nivellierbar von/réglable à 95-123mm
UBD 001 095	Nivellierbar von/réglable à 120-148mm
UBD 001 120	Nivellierbar von/réglable à 145-173mm
UBD 001 145	Nivellierbar von/réglable à 170-198mm

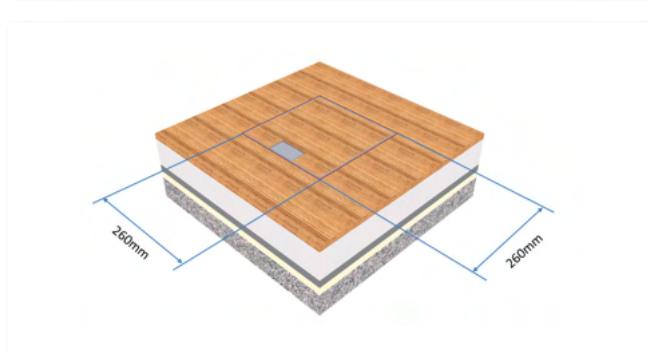
■ Boîte de sol UBD 260 en acier inoxydable

- Structure de sol mimimale à partir de 72mm (isolation + chape + revêtement)
- Avec vis de niveau à l'intérieur
- Cadre, sortie et éléments de prise en acier inoxydable
- Partie inférieure et vis de niveau en AGS (acier galvanisé selon le procédé Sendzimir)

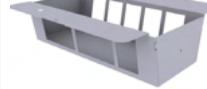
	Bodendose inkl. Blinddeckel mit Kante und 15mm Vertiefung Boîte de sol avec faux couvercle plat et évidement de 15mm
UBD 260 259	

	Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und 2 Schnurauslässen Boîte de sol avec couvercle à bord, évidemment de 15mm et 2 sorties de cordon
UBD 260 257	

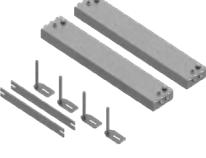
	Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und 2 Bürstenauslässen Boîte de sol avec couvercle à bord, évidemment de 15mm et 2 sorties brosse
UBD 260 258	



	<p>Steckdoseneinsatz für 2x3 FLF, inkl. Erddraht (für Bodenhöhe ab 72mm)</p> <p>Éléments prise pour 2x3 FLF, fil de masse incl. (hauteur sol à partir de 72mm)</p> <p>Bestückung/équipement</p>
UBD 260 265	2x3 FLF leer/vide
UBD 261 267	3x 1. Stk. T13 weiss/blanc
UBD 261 268	2x T13 weiss und 1x T13 schwarz 2x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 261 269	1x 4xT13 weiss/blanc
UBD 261 270	1x 4xT13 weiss und 1x T13 schwarz 1x 4xT13 blanc et 1x T13 noir

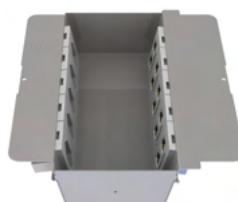
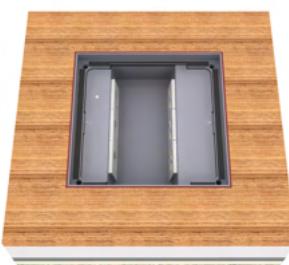
	<p>Steckdoseneinsatz mit 2x5 FLF, inkl. Erddraht (für Bodenhöhe ab 98mm)</p> <p>Éléments prise pour 2x5 FLF, fil de masse incl. (hauteur sol à partir de 98mm)</p> <p>Bestückung/équipement</p>
UBD 260 266	2x5 FLF leer/vide
UBD 261 271	5x T13 weiss/blanc
UBD 261 272	4x T13 weiss und 1x T13 schwarz 4x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 261 273	1x 3xT13 weiss/blanc
UBD 261 274	1x 3xT13/s weiss/blanc
UBD 261 275	2x 3xT13 weiss/blanc
UBD 261 276	1x 3xT13 weiss und 1x 3xT13/s weiss 1x 3xT13 blanc et 1x 3xT13/s blanc

■ Optional

	<p>Aufstock-Rahmen aus SVZ inkl. Nivellierschrauben zu UBD 260 und UBD 320</p> <p>Support SVZ pour UBD 260 et 320, vis de niveau inclu</p>
UBD 260 320	95mm Niv. Schrauben/40mm - 90mm <i>mit EBB UBD 260 283: 191 - 235mm</i> <i>mit EBB UBD 260 284: 233 - 277mm</i>
UBD 260 321	170mm Niv. Schrauben/90mm - 165mm <i>mit EBB UBD 260 283: 235- 310mm</i> <i>mit EBB UBD 260 284: 277 - 352mm</i>

	<p>Vibrasyl-Trittschall-Unterlage 3mm, für Nivellierschrauben</p> <p>Support d'isolation acoustique en Vibrasyl de 3mm, pour vis de niveau</p>
UBD 001 001	Set à 4 Stk./ensemble de 4 pc.

■ Beispiele/exemples



3x 1 Stk. T13 + 3x 2xRJ45

5x T13 + 5x 2xRJ45

■ Unterflur-Bodendose UBD 260 aus Chromstahl

- Minimaler Bodenaufbau ab 62mm (Isolation + Unterlagsboden + Bodenbelag)
- Mit innenliegenden Nivellierschrauben
- Rahmen, Auslass und Steckdoseneinsatz aus Chromstahl
- Unterteil und Nivellierschrauben aus SVZ (Sendzimir Verzinkter Stahl)

	Kunststoff-Einbau-Box, schwarz, 420/270 x 420/270mm Boîte d'encastrement plastique, noir, 420/270 x 420/270mm
UBD 260 283	Höhe/hauteur 150mm
UBD 260 284	Höhe/hauteur 192mm

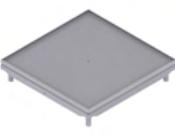
	Bodendose inkl. Deckel flach mit 5mm Vertiefung und 1 Schnurauslass Boîte de sol avec couvercle plat, évidement de 15mm et sortie de cordon
UBD 262 255	

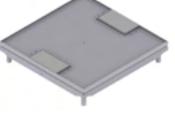
	Bodendose inkl. Deckel flach mit 5mm Vertiefung und 1 Bürstenauslass Boîte de sol avec couvercle plat, évidement de 15mm et sortie brosse
UBD 262 256	

	Nivellierschrauben, Set à 4 Stk. Vis de niveau, ensemble de 4 pc.
UBD 001 045	Nivellierbar von/réglable à 62-98mm
UBD 001 070	Nivellierbar von/réglable à 85-113mm
UBD 001 095	Nivellierbar von/réglable à 110-138mm
UBD 001 120	Nivellierbar von/réglable à 135-163mm
UBD 001 145	Nivellierbar von/réglable à 160-188mm

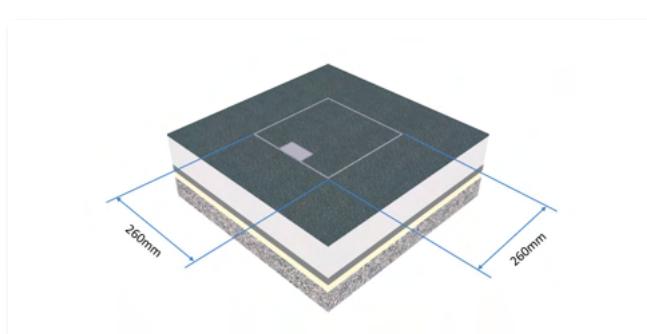
■ Boîte de sol UBD 260 en acier inoxydable

- Structure de sol mimimale à partir de 62mm (isolation + chape + revêtement)
- Avec vis de niveau à l'intérieur
- Cadre, sortie et éléments de prise en acier inoxydable
- Partie inférieure et vis de niveau en AGS (acier galvanisé selon le procédé Sendzimir)

	Bodendose inkl. Blinddeckel flach mit 5mm Vertiefung Boîte de sol avec faux couvercle avec bord et évidement de 15mm
UBD 262 259	

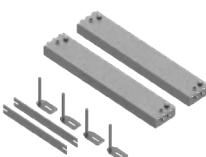
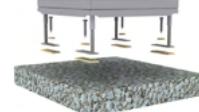
	Bodendose inkl. Deckel flach mit 5mm Vertiefung und 2 Schnurauslässen Boîte de sol avec couvercle plat, évidement de 15mm et 2 sorties de cordon
UBD 262 257	

	Bodendose inkl. Deckel flach mit 5mm Vertiefung und 2 Bürstenauslässen Boîte de sol avec couvercle plat, évidement de 15mm et 2 sorties brosse
UBD 262 258	

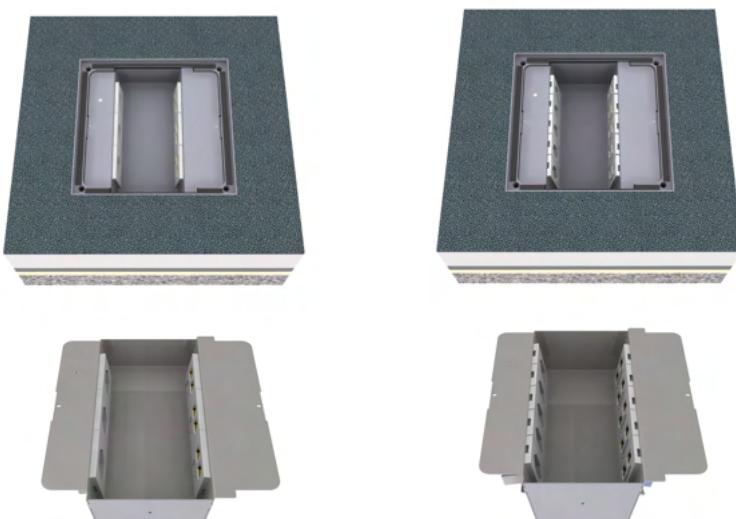


	<p>Steckdoseneinsatz für 2x3 FLF, inkl. Erd draht (für Bodenhöhe ab 62mm)</p> <p>Éléments prise pour 2x3 FLF, fil de masse incl. (hauteur sol à partir de 62mm)</p> <p>Bestückung/équipement</p> <table border="1"> <tbody> <tr> <td>UBD 260 265</td><td>2x3 FLF leer/vide</td></tr> <tr> <td>UBD 261 267</td><td>3x 1 Stk. T13 weiss/blanc</td></tr> <tr> <td>UBD 261 268</td><td>2x T13 weiss und 1x T13 schwarz 2x T13 blanc et 1x T13 noir</td></tr> <tr> <td>UBD 261 269</td><td>1x 4xT13 weiss/blanc</td></tr> <tr> <td>UBD 261 270</td><td>1x 4xT13 weiss und 1x T13 schwarz 1x 4xT13 blanc et 1x T13 noir</td></tr> </tbody> </table>	UBD 260 265	2x3 FLF leer/vide	UBD 261 267	3x 1 Stk. T13 weiss/blanc	UBD 261 268	2x T13 weiss und 1x T13 schwarz 2x T13 blanc et 1x T13 noir	UBD 261 269	1x 4xT13 weiss/blanc	UBD 261 270	1x 4xT13 weiss und 1x T13 schwarz 1x 4xT13 blanc et 1x T13 noir		<p>Steckdoseneinsatz mit 2x5 FLF, inkl. Erd draht (für Bodenhöhe ab 88mm)</p> <p>Éléments prise pour 2x5 FLF, fil de masse incl. (hauteur sol à partir de 88mm)</p> <p>Bestückung/équipement</p> <table border="1"> <tbody> <tr> <td>UBD 260 266</td><td>2x5 FLF leer/vide</td></tr> <tr> <td>UBD 261 271</td><td>5x T13 weiss/blanc</td></tr> <tr> <td>UBD 261 272</td><td>4x T13 weiss und 1x T13 schwarz 4x T13 blanc et 1x T13 noir</td></tr> <tr> <td>UBD 261 273</td><td>1x 3xT13 weiss/blanc</td></tr> <tr> <td>UBD 261 274</td><td>1x 3xT13/s weiss/blanc</td></tr> <tr> <td>UBD 261 275</td><td>2x 3xT13 weiss/blanc</td></tr> <tr> <td>UBD 261 276</td><td>1x 3xT13 weiss und 1x 3xT13/s weiss 1x 3xT13 blanc et 1x 3xT13/s blanc</td></tr> </tbody> </table>	UBD 260 266	2x5 FLF leer/vide	UBD 261 271	5x T13 weiss/blanc	UBD 261 272	4x T13 weiss und 1x T13 schwarz 4x T13 blanc et 1x T13 noir	UBD 261 273	1x 3xT13 weiss/blanc	UBD 261 274	1x 3xT13/s weiss/blanc	UBD 261 275	2x 3xT13 weiss/blanc	UBD 261 276	1x 3xT13 weiss und 1x 3xT13/s weiss 1x 3xT13 blanc et 1x 3xT13/s blanc
UBD 260 265	2x3 FLF leer/vide																										
UBD 261 267	3x 1 Stk. T13 weiss/blanc																										
UBD 261 268	2x T13 weiss und 1x T13 schwarz 2x T13 blanc et 1x T13 noir																										
UBD 261 269	1x 4xT13 weiss/blanc																										
UBD 261 270	1x 4xT13 weiss und 1x T13 schwarz 1x 4xT13 blanc et 1x T13 noir																										
UBD 260 266	2x5 FLF leer/vide																										
UBD 261 271	5x T13 weiss/blanc																										
UBD 261 272	4x T13 weiss und 1x T13 schwarz 4x T13 blanc et 1x T13 noir																										
UBD 261 273	1x 3xT13 weiss/blanc																										
UBD 261 274	1x 3xT13/s weiss/blanc																										
UBD 261 275	2x 3xT13 weiss/blanc																										
UBD 261 276	1x 3xT13 weiss und 1x 3xT13/s weiss 1x 3xT13 blanc et 1x 3xT13/s blanc																										

■ Optional

	<p>Aufstock-Rahmen aus SVZ inkl. Nivellierschrauben zu UBD 260 und UBD 320</p> <p>Support SVZ pour UBD 260 et 320, vis de niveau inclu</p>		<p>Vibrasyl-Trittschall-Unterlage 3mm, für Nivellierschrauben</p> <p>Support d'isolation acoustique en Vibrasyl de 3mm, pour vis de niveau</p>
UBD 260 320	<p>95mm Niv. Schrauben/40mm - 90mm <i>mit EBB UBD 260 283: 191 - 235mm</i> <i>mit EBB UBD 260 284: 233 - 277mm</i></p>		<p>Support d'isolation acoustique en Vibrasyl de 3mm, pour vis de niveau</p>
UBD 260 321	<p>170mm Niv. Schrauben/90mm - 165mm <i>mit EBB UBD 260 283: 235- 310mm</i> <i>mit EBB UBD 260 284: 277 - 352mm</i></p>	UBD 001 001	<p>Set à 4 Stk./ensemble de 4 pc.</p>

■ Beispiele/exemples



3x 1 Stk. T13 + 3x 2xRJ45

5x T13 + 5x 2xRJ45

■ Unterflur-Bodendose UBD 320 aus Chromstahl

- Minimaler Bodenaufbau ab 72mm (Isolation + Unterlagsboden + Bodenbelag)
- Mit innenliegenden Nivellierschrauben
- Rahmen, Auslass und Steckdoseneinsatz aus Chromstahl
- Unterteil und Nivellierschrauben aus SVZ (Sendzimir Verzinkter Stahl)

	Kunststoff-Einbau-Box, schwarz, 508/330 x 508/330mm Boîte d'encastrement plastique, noir, 508/330 x 508/330mm
UBD 320 356	Höhe/hauteur 150mm
UBD 320 357	Höhe/hauteur 192mm

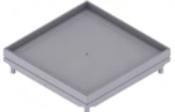
	Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und 1 Schnurauslass Boîte de sol avec couvercle à bord, évidement de 15mm et sortie de cordon
UBD 320 315	

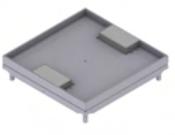
	Bodendose inkl. Deckel mit Kante, 15mm Vertiefung und 1 Bürstenauslass Boîte de sol avec couvercle à bord, évidement de 15mm et sortie brosse
UBD 320 316	

	Nivellierschrauben, Set à 4 Stk. Vis de niveau, ensemble de 4 pc.
UBD 002 045	Nivellierbar von/réglable à 72-98mm
UBD 002 070	Nivellierbar von/réglable à 95-123mm
UBD 002 095	Nivellierbar von/réglable à 120-148mm
UBD 002 120	Nivellierbar von/réglable à 145-173mm
UBD 002 145	Nivellierbar von/réglable à 170-198mm

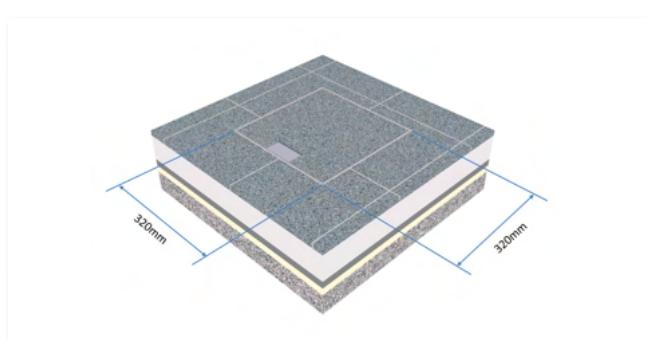
■ Boîte de sol UBD 320 en acier inoxydable

- Structure de sol mimimale à partir de 72mm (isolation + chape + revêtement)
- Avec vis de niveau à l'intérieur
- Cadre, sortie et éléments de prise en acier inoxydable
- Partie inférieure et vis de niveau en AGS (acier galvanisé selon le procédé Sendzimir)

	Bodendose inkl. Blinddeckel mit Kante und 15mm Vertiefung Boîte de sol avec faux couvercle avec bord et évidement de 15mm
UBD 320 319	

	Bodendose inkl. Deckel mit Kante und 15mm Vertiefung und 2 Schnurauslässen Boîte de sol, couvercle inclus avec évidement de 5mm et 2 sorties de cordon
UBD 320 317	

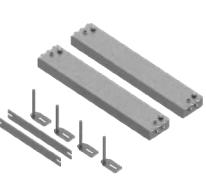
	Bodendose inkl. Deckel mit Kante und 15mm Vertiefung und 2 Bürstenauslässen Boîte de sol avec couvercle à bord, évidement de 15mm et 2 sorties brosse
UBD 320 318	



	<p>Steckdoseneinsatz für 2x4 FLF, inkl. Erd draht (für Bodenhöhe ab 72mm)</p> <p>Éléments prise pour 2x4 FLF, fil de masse incl. (hauteur sol à partir de 72mm)</p> <p>Bestückung/équipement</p>
UBD 320 325	2x4 FLF leer/vide
UBD 321 326	4x T13 weiss/blanc
UBD 321 327	3x 1 Stk. T13 weiss und 1x T13 schwarz 3x 1 pc. T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 321 328	2x 4xT13 weiss/blanc

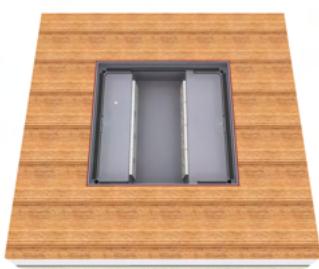
	<p>Steckdoseneinsatz mit 2x7 FLF, inkl. Erd draht (für Bodenhöhe ab 98mm)</p> <p>Éléments prise pour 2x7 FLF, fil de masse incl. (hauteur sol à partir de 98mm)</p> <p>Bestückung/équipement</p>
UBD 320 326	2x7 FLF leer/vide
UBD 321 330	7x T13 weiss/blanc
UBD 321 331	6x T13 weiss und 1x T13 schwarz 6x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 321 332	1x 3xT13 weiss/blanc
UBD 321 333	1x 3xT13/s weiss/blanc
UBD 321 334	2x 3xT13 weiss/blanc
UBD 321 335	1x 3xT13 weiss und 1x 3xT13/s weiss 1x 3xT13 blanc et 1x 3xT13/s blanc
UBD 321 336	3x 3xT13 weiss/blanc

■ Optional

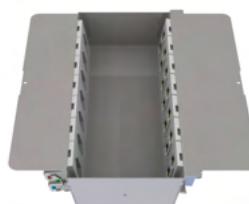
	<p>Aufstock-Rahmen aus SVZ inkl. Nivellierschrauben zu UBD 260 und UBD 320</p> <p>Support SVZ pour UBD 260 et 320, vis de niveau inclu</p>
UBD 260 320	95mm Niv. Schrauben/40mm - 90mm <i>mit EBB UBD 320 356: 191 - 235mm</i> <i>mit EBB UBD 320 357: 233 - 277mm</i>
UBD 260 321	170mm Niv. Schrauben/90mm - 165mm <i>mit EBB UBD 320 356: 235 - 310mm</i> <i>mit EBB UBD 320 357: 277 - 352mm</i>

	<p>Vibrasyl-Trittschall-Unterlage 3mm, für Nivellierschrauben</p> <p>Support d'isolation acoustique en Vibrasyl de 3mm, pour vis de niveau</p>
UBD 001 001	Set à 4 Stk./ensemble de 4 pc.

■ Beispiele/exemples



4x T13 + 4x 2xRJ45



7x T13 + 7x 2xRJ45

■ Unterflur-Bodendose UBD 320 aus Chromstahl

- Minimaler Bodenaufbau ab 62mm (Isolation + Unterlagsboden + Bodenbelag)
- Mit innenliegenden Nivellierschrauben
- Rahmen, Auslass und Steckdoseneinsatz aus Chromstahl
- Unterteil und Nivellierschrauben aus SVZ (Sendzimir Verzinkter Stahl)

	Kunststoff-Einbau-Box, schwarz, 508/330 x 508/330mm Boîte d'encastrement plastique, noir, 508/330 x 508/330mm
UBD 320 356	Höhe/hauteur 150mm
UBD 320 357	Höhe/hauteur 192mm

	Bodendose inkl. Deckel flach mit 5mm Vertiefung und 1 Schnurauslass Boîte de sol avec couvercle plat, évidement de 15mm et sortie de cordon
UBD 322 315	

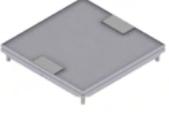
	Bodendose inkl. Deckel flach mit 5mm Vertiefung und 1 Bürstenauslass Boîte de sol avec couvercle plat, évidement de 15mm et sortie brosse
UBD 322 316	

	Nivellierschrauben, Set à 4 Stk.
	Vis de niveau, ensemble de 4 pc.
UBD 002 045	Nivellierbar von/réglable à 62-98mm
UBD 002 070	Nivellierbar von/réglable à 85-113mm
UBD 002 095	Nivellierbar von/réglable à 110-138mm
UBD 002 120	Nivellierbar von/réglable à 135-163mm
UBD 002 145	Nivellierbar von/réglable à 160-188mm

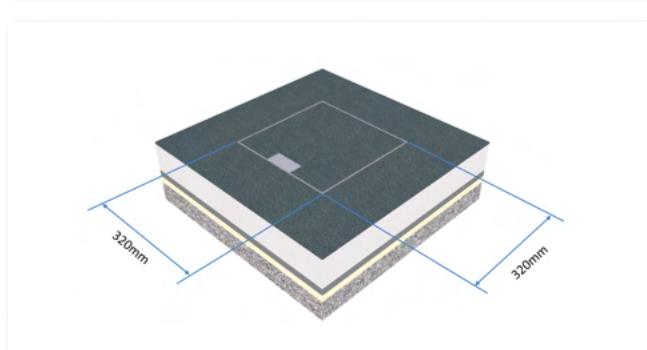
■ Boîte de sol UBD 320 en acier inoxydable

- Structure de sol mimimale à partir de 62mm (isolation + chape + revêtement)
- Avec vis de niveau à l'intérieur
- Cadre, sortie et éléments de prise en acier inoxydable
- Partie inférieure et vis de niveau en AGS (acier galvanisé selon le procédé Sendzimir)

	Bodendose inkl. Blinddeckel flach mit 5mm Vertiefung Boîte de sol avec faux couvercle plat et évidement de 15mm
UBD 322 319	

	Bodendose inkl. Deckel flach mit 5mm Vertiefung und 2 Schnurauslässen Boîte de sol avec couvercle plat, évidement de 15mm et 2 sorties de cordon
UBD 322 317	

	Bodendose inkl. Deckel flach mit 5mm Vertiefung und 2 Bürstenauslässen Boîte de sol avec couvercle plat, évidement de 15mm et 2 sorties brosse
UBD 322 318	



	<p>Steckdoseneinsatz für 2x4 FLF, inkl. Erd draht (für Bodenhöhe ab 62mm)</p> <p>Éléments prise pour 2x4 FLF, fil de masse incl. (hauteur sol à partir de 62mm)</p> <p>Bestückung/équipement</p>
UBD 320 325	2x4 FLF leer/vide
UBD 321 326	4x T13 weiss/blanc
UBD 321 327	3x 1 Stk. T13 weiss und 1x T13 schwarz 3x 1 pc. T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 321 328	2x 4xT13 weiss/blanc

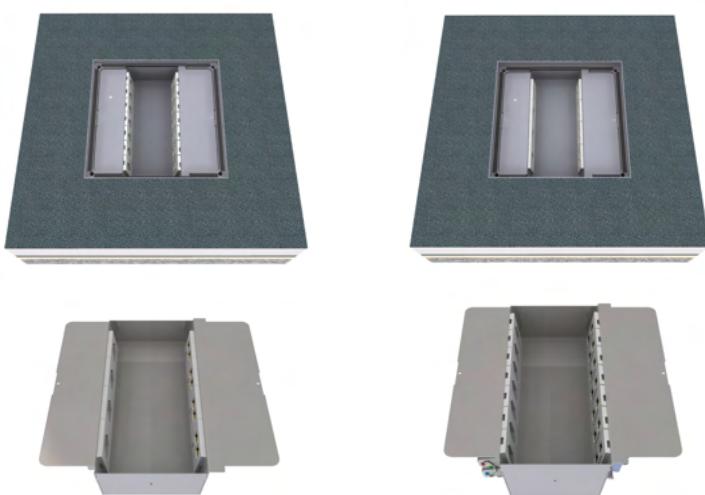
	<p>Steckdoseneinsatz mit 2x7 FLF, inkl. Erd draht (für Bodenhöhe ab 88mm)</p> <p>Éléments prise pour 2x7 FLF, fil de masse incl. (hauteur sol à partir de 88mm)</p> <p>Bestückung/équipement</p>
UBD 320 326	2x7 FLF leer/vide
UBD 321 330	7x T13 weiss/blanc
UBD 321 331	6x T13 weiss und 1x T13 schwarz 6x T13 blanc et 1x T13 noir
UBD 321 332	1x 3xT13 weiss/blanc
UBD 321 333	1x 3xT13/s weiss/blanc
UBD 321 334	2x 3xT13 weiss/blanc
UBD 321 335	1x 3xT13 weiss und 1x 3xT13/s weiss 1x 3xT13 blanc et 1x 3xT13/s blanc
UBD 321 336	3x 3xT13 weiss/blanc

■ Optional

	<p>Aufstock-Rahmen aus SVZ inkl. Nivellierschrauben zu UBD 260 und UBD 320</p> <p>Support SVZ pour UBD 260 et 320, vis de niveau inclu</p>
UBD 260 320	95mm Niv. Schrauben/40mm - 90mm <i>mit EBB UBD 320 356: 191 - 235mm</i> <i>mit EBB UBD 320 357: 233 - 277mm</i>
UBD 260 321	170mm Niv. Schrauben/90mm - 165mm <i>mit EBB UBD 320 356: 235 - 310mm</i> <i>mit EBB UBD 320 357: 277 - 352mm</i>



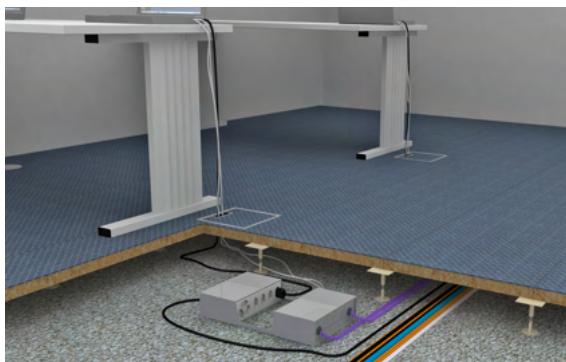
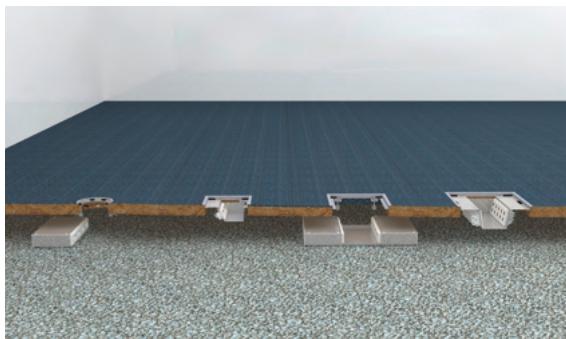
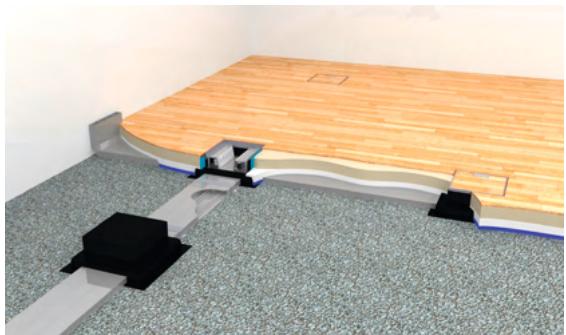
■ Beispiele/exemples



4x T13 + 4x 2xRJ45

7x T13 + 7x 2xRJ45

■ Weitere innovative Produkte von e-in



■ D'autres produits innovants d'e-in

elunica Bodenkanal ELU

Bodenkanal aus Aluminium-Profilen, welcher in eine isolierte Aussparung verlegt wird. Der Kanal ist von innen in der Höhe jederzeit nivellierbar. Kanalbreite von 130-400mm mit einer Vertiefungen im Deckel von 4.5 oder 15mm.

Canal de sol elunica ELU

Canal de sol à base de profilés aluminium qui est cheminé à l'intérieur d'une découpe isolée. Le canal est réglable en hauteur par l'intérieur à tout moment. Largeur du canal de 130-400mm avec un évidement dans le couvercle de 4.5 ou 15mm.

Unterflurkanal-System UFK

Aluminium-Profilen in den Höhen 30, 40 oder 50mm; Breite von 150-375mm. Kompatibel mit Unterflur-Bodendose UBD 260 oder UBD 320 aus Chromstahl inkl. einer Kunststoff-Einbau-Box.

Système de canaux de sol UFK

Profilés en aluminium d'une hauteur de 30, 40 ou 50mm; largeur de 150-375mm. Compatible avec les boîtes de sol UBD 260 ou UBD 320 en acier inoxydable avec une boîte d'encastrement plastique.

Hohl- und Doppelboden-Auslässe

Doppelbodendosen mit rundem Auslass 135mm Ø oder quadratischen Auslässen 160x160, 210x210 und 260x260mm, mit einer Vertiefung von 5 oder 15mm im Deckel. Ab 210x210mm wahlweise mit 1 oder 2 Bürstenauslässen.

Boîtes de sortie de faux plancher

Boîtes de sortie de faux plancher avec sorties rondes de diamètre 135mm ou sorties carrées 160x160, 210x210 et 260x260mm, avec un évidement de 5 ou de 15mm dans le couvercle. À partir de 210x210mm, au choix avec une ou deux sorties de brosse.

Anschluss- und Doppelbox

Die Anschluss- und Doppelbox aus Aluminium kann sowohl im Hohl- und Doppelboden als auch unter Schreibtischen in Büros verlegt resp. montiert werden. Die Box kann jederzeit erweitert werden.

Boîte de raccordement et boîte double

Les boîtes de raccordement et doubles en aluminium peuvent être posées ou montées dans les faux plafonds, mais également sous les bureaux dans les locaux administratifs. La boîte peut recevoir une extension à tout moment.



Brüstungskanal mit Klappe

Keine sichtbaren Frontsteckdosen, da sie im Kanal flexibel verlegt werden. Die Klappe lässt sich einfach öffnen und schliessen und ist bei einer 90°-Öffnung sogar abnehmbar. Mit den Anschlusskabel kann man an jeder Stelle unten herausfahren.

Canal d'allège avec clapet

Pas de prises visibles à l'avant, car elles sont posées en toute flexibilité dans le canal. Le clapet s'ouvre et se ferme facilement et est même amovible en cas d'ouverture à 90 degrés. Le câble de raccordement peut être sorti à n'importe quel endroit vers le bas.



Brüstungskanal

Geeignet für Arbeitsplatzinstallationen im Gewerbe-, Gastronomie- und Industriebetrieben, sowie Räumen mit ästhetischer Innenarchitektur oder hohen mechanischen Ansprüchen.

Canal d'allège

Adapté pour l'aménagement des postes de travail dans le commerce, les exploitations gastronomiques et industriels ainsi que les locaux avec une architecture intérieure esthétique ou des sollicitations mécaniques élevées.



Arbeitsplatzanschluss-Systeme

Boden- oder Deckenanschlussäulen für hochwertige Arbeitsplatzinstallationen wie z.B. Praxis, Kanzlei, Lounge oder Schalterbereich von Banken, wo eine nachträgliche Positionsänderung beliebig möglich sein sollte.

Systèmes de connexion des postes de travail

Colonnes de connexion de sol ou de plafond pour un aménagement de qualité des postes de travail, tel que dans les cabinets médicaux et d'avocats, les lounges ou les zones de guichet dans les banques où des changements de positionnement ultérieurs doivent être facilement possibles.



Deko-Surround-Kanal

Kanal, welcher geeignet ist für dekorative Akzente im Zusammenspiel mit hochwertigem LED-Leuchtbau. Der Kanal ist erhältlich als Sockelleisten- oder als Wandkanal mit oder ohne Öffnung für ein LED-Leuchtbau.

Canal Déco-Surround

Canal qui peut être associé à un bandeau lumineux LED de qualité à des fins de décoration. Le canal est disponible sous forme de plinthe ou de canal mural avec ou sans ouverture pour un bandeau lumineux LED.